



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 148]

नई दिल्ली, मंगलवार, जुलाई 25, 1978/श्रावण 3, 1900

No 148]

NEW DELHI, TUESDAY, JULY 25, 1978/SRAVANA 3, 1900

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य, नागरिक आपूर्ति एवं सहकारिता मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

सार्वजनिक सूचना सं० : 47—ईटीसी (पीएन)/78

नई दिल्ली, 25 जुलाई, 1978

निर्यात व्यापार नियंत्रण

विषय -- भारतीय भेड़ों के मांस का निर्यात

वित्तिल संख्या 1/5/78/ई.—उपयुक्त विषय पर वाणिज्य विभाग की सार्वजनिक सूचना सं० 25—ईटीसी (पीएन)/78 दिनांक 1-5-78 की ओर ध्यान दिलाया जाता है।

2 स्थिति की पुनरीक्षा करने पर यह निश्चय किया गया है कि विम्बलिखित शर्तों के अधीन जहाजरानी बिल प्रस्तुत करने पर, 15 सितम्बर 1978 तक भारतीय भेड़ों के मांस को स्वतंत्र रूप से निर्यात करने की अनुमति दी जाए —

- (1) केवल भेड़ के मांस के निर्यात की अनुमति दी जाएगी।
- (2) निर्यात पर कोई मादिक प्रतिबंध नहीं होगा निर्यात केवल तत्क्षण बिक्री के आधार पर होगा, और निर्यात के किसी परेषण की अनुमति नहीं दी जाएगी।
- (3) निर्यात 12.50 रु० प्रति कि० ग्रा० प्युनतम जहाज पर निःशुल्क मूल्य के आधार पर होगा।

(4) संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात (के० बा० भेद) नई दिल्ली और संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, बंबई द्वारा जहाजरानी बिलों पर पृष्ठांकन करने पर निर्यात की अनुमति दी जाएगी।

(5) केवल 15-9-78 को या इससे पूर्व किए जाने वाले पोतलदानों के लिए, बिना किसी वृद्धि अवधि के या और जो कुछ भी हो निर्यात की अनुमति दी जाएगी, और 15-9-78 के बाद किए जाने वाले पोतलदानों के लिए निर्यात की अनुमति नहीं दी जाएगी चाहे 15-9-78 को या इससे पूर्व थावा किया जाता हो और पक्की बचतबद्धता यदि को यदि हो तो उसको भी पूरा करना कभी न हो।

(6) निर्यात की अनुमति इस सार्वजनिक सूचना के अन्तर्गत प्रथम जहाजरानी बिल पास किए जाने से पहले निर्यातको द्वारा लाइसेंस प्राधिकारी को इस सबब से यह बचतपत्र देने पर कि वह 15-9-78 तक की अवधि तक उसकी जगह से जो स्थान उपयुक्त हो बम्बई और दिल्ली के स्थानीय बाजारों के लिए भेड़ के मांस की नियमित पूर्ति (क) बम्बई के लिए प्रति किलो 12 रुपये और दिल्ली के लिए 10.50 रुपये प्रति किलो से अधिक बोक कीमत पर किसी भी खरीददार को नहीं बेचेगा। (ख) और बम्बई से उसके द्वारा काबज बाजारों के माध्यम से बेचे जाने वाले सुपरा दर 13 रुपये प्रति किलो से ज्यादा नहीं होगी।

का० वे० चेपाडि, सचिव निबंधक, आयात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE, CIVIL SUPPLIES AND
CO-OPERATION

(Department of Commerce)

PUBLIC NOTICE NO. 47-ETC(PN)/78

New Delhi, the 25th July, 1978

Sub : Export of meat of Indian sheeps.

EXPORT TRADE CONTROL

File No. 1/5/78-EI.—Attention is invited to the Department of Commerce Public Notice No. 25-ETC(PN)/78 dated 1-5-1978, on the above subject.

2. On a review of the situation, it has been decided to allow export of meat of Indian sheep freely upto 15th September, 1978, on presentation of shipping bills, subject to the following conditions :

- (i) Export of sheep meat only will be allowed.
- (ii) There will be no quantitative restriction on export. The export shall be on outright sale basis only; and no consignment exports shall be allowed.

(iii) The export shall be subject to a minimum of f.o.b. export price of Rs. 12.50 per Kg.

(iv) Export will be allowed by the Joint Chief Controller of Imports and Exports, Central Licensing Area, New Delhi and the Joint Chief Controller of Imports and Exports, Bombay by endorsements on shipping Bills ;

(v) Export shall be allowed only for shipments to be made on or before 15-9-1978 without any grace period whatsoever and no exports shall be allowed for shipments to be made after 15-9-1978 even in fulfillment of firm commitments, if any, claimed to have been made on or before 15-9-1978.

3. The export will be permitted under this Public Notice on an undertaking to be given by the exporter to the licensing authority before the (first) Shipping Bill is passed that the shall for the duration of the period upto 15-9-1978 maintain regular supply of Mutton for the domestic markets of Bombay/Delhi appropriate to his location (a) at a wholesale price not exceeding Rs. 12 per Kg. for Bombay and Rs. 10.50 per Kg. for Delhi, to any buyer, and (b) at a retail price of Rs. 13 per Kg. at Bombay for sales made through his own retail outlets.

K. V. SESHADRI, Chief Controller of Imports & Exports.